

Pokrowiec wykonany jest z wodoodpornego materiału OXFORD, który chroni grill przed warunkami atmosferycznymi, rozdarciami, promieniowaniem UV oraz blaknięciem. Zapobiega również osadzaniu się kurzu podczas przechowywania.

Instrukcja użytkowania:

- Przed nałożeniem pokrowca upewnij się, że grill jest wyłączony i całkowicie ostudzony.
- Nakładaj pokrowiec równomiernie, tak aby całkowicie przykrył grill.
- Unikaj kontaktu pokrowca z ostrymi przedmiotami, które mogą spowodować uszkodzenie materiału.
- Po zakończeniu sezonu zdejmij pokrowiec i schowaj go do dołączonego etui.
- Czyść pokrowiec wilgotną ściereczką z łagodnym detergentem, nie stosuj silnych środków chemicznych.
- Przechowuj pokrowiec w suchym miejscu, z dala od źródeł wysokiej temperatury.

Zasady bezpieczeństwa:

- Nie pozostawiaj pokrowca w pobliżu otwartego ognia.
- Chronić przed dostępem dzieci, osób niepełnosprawnych i starszych użytkowników podczas stosowania pokrowca.
- Stosowanie pokrowca zgodnie z przeznaczeniem zapewnia bezpieczeństwo i przedłuża żywotność produktu.

Przed użyciem – Zapoznaj się z instrukcją i przechowuj ją przez cały czas użytkowania. Jeśli przekazujesz produkt innej osobie, dołącz instrukcję.

Prawidłowe użytkowanie – Produkt stosuj wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.

W razie problemów – W przypadku nieprawidłowości natychmiast zaprzestań użytkowania. W razie obrażeń skontaktuj się z lekarzem. Zgłoś problem producentowi lub sprzedawcy:

Telefon: 61 8952300

E-mail: tadar@tadar.pl

Podaj numer partii lub numer seryjny oraz opis problemu.

Ograniczenia – Produkt **nie nadaje się** do przechowywania substancji chemicznych ani materiałów nieżywnościowych.

Konserwacja – Używaj zgodnie z zaleceniami producenta i dbaj o regularną konserwację, aby wydłużyć jego żywotność.

Ostrzeżenie! – Folia i opakowanie **nie są zabawką**. Przechowuj je poza zasięgiem dzieci i osób niepełnosprawnych, aby uniknąć ryzyka uduszenia.

The cover is made of waterproof OXFORD material, which protects the grill from weather conditions, tearing, UV radiation, and fading. It also prevents dust accumulation during storage.

User Instructions:

- Before putting on the cover, make sure the grill is turned off and completely cooled down.
- Put the cover on evenly so that it completely covers the grill.
- Avoid contact of the cover with sharp objects that could damage the material.
- After the season, remove the cover and store it in the provided case.
- Clean the cover with a damp cloth and mild detergent; do not use strong chemicals.
- Store the cover in a dry place, away from sources of high temperature.

Safety Rules:

- Do not leave the cover near open flames.
- Keep away from children, disabled persons, and elderly users when the cover is in use.
- Using the cover as intended ensures safety and extends product life.

Before Use – Read the instructions and keep them for the entire period of use. If you transfer the product to another person, include the manual.

Proper Use – Use the product only for its intended purpose.

PRODUCENT: TADAR Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k.

ul. Poznańska 53 | Jasin | 62-020 Swarzędz tel.: +48 61 84 65 111 | www.konighoffer.com | kontakt@konighoffer.com

In Case of Problems – If any irregularities occur, stop using immediately. In case of injury, contact a doctor.

Report the problem to the manufacturer or seller:

Phone: 61 8952300

Email: tadar@tadar.pl

Provide the batch or serial number and a description of the issue.

Limitations – The product is not suitable for storing chemicals or non-food materials.

Maintenance – Use as directed by the manufacturer and ensure regular maintenance to extend its service life.

Warning! – The foil and packaging are not toys. Keep them out of reach of children and disabled persons to avoid the risk of suffocation.

Die Abdeckung besteht aus wasserdichtem OXFORD-Material, das den Grill vor Witterungseinflüssen, Rissen, UV-Strahlung und Ausbleichen schützt. Sie verhindert auch die Ansammlung von Staub während der Lagerung.

Gebrauchsanweisung:

- Vor dem Aufsetzen der Abdeckung sicherstellen, dass der Grill ausgeschaltet und vollständig abgekühlt ist.
- Die Abdeckung gleichmäßig auflegen, sodass der Grill vollständig bedeckt ist.
- Den Kontakt der Abdeckung mit scharfen Gegenständen vermeiden, die das Material beschädigen könnten.
- Nach der Saison die Abdeckung abnehmen und in der mitgelieferten Tasche aufbewahren.
- Die Abdeckung mit einem feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel reinigen; keine aggressiven Chemikalien verwenden.
- An einem trockenen Ort, fern von Wärmequellen, lagern.

Sicherheitsregeln:

- Die Abdeckung nicht in der Nähe von offenem Feuer lassen.
- Während der Anwendung vor Kindern, behinderten und älteren Personen fernhalten.
- Die bestimmungsgemäße Verwendung gewährleistet Sicherheit und verlängert die Lebensdauer des Produkts.

Vor Gebrauch – Lesen Sie die Anleitung und bewahren Sie sie während der gesamten Nutzungsdauer auf. Wird das Produkt weitergegeben, legen Sie die Anleitung bei.

Bestimmungsgemäße Verwendung – Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.

Bei Problemen – Bei Fehlfunktionen sofort die Verwendung beenden. Bei Verletzungen einen Arzt aufsuchen.

Melden Sie das Problem dem Hersteller oder Händler:

Telefon: 61 8952300

E-Mail: tadar@tadar.pl

Geben Sie die Chargen- oder Seriennummer sowie eine Problembeschreibung an.

Einschränkungen – Das Produkt ist nicht zur Aufbewahrung von Chemikalien oder nicht lebensmitteltauglichen Materialien geeignet.

Wartung – Verwenden Sie das Produkt gemäß den Herstellerangaben und führen Sie regelmäßige Wartung durch, um die Lebensdauer zu verlängern.

Warnung! – Folie und Verpackung sind kein Spielzeug. Außer Reichweite von Kindern und behinderten Personen aufbewahren, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.

Kryt je vyroben z voděodolného materiálu OXFORD, který chrání gril před povětrnostními vlivy, roztržením, UV zářením a blednutím. Také zabraňuje usazování prachu během skladování.

Návod k použití:

- Před nasazením krytu se ujistěte, že je gril vypnutý a zcela vychladlý.
- Kryt nasadte rovnoměrně tak, aby zcela zakrýval gril.
- Zabraňte kontaktu krytu s ostrými předměty, které by mohly poškodit materiál.

PRODUCENT: TADAR Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k.

ul. Poznańska 53 | Jasin | 62-020 Swarzędz tel.: +48 61 84 65 111 | www.konighoffer.com | kontakt@konighoffer.com

- Po skončení sezóny kryt sundejte a uložte do přiloženého pouzdra.
- Kryt čistěte vlhkým hadříkem s jemným detergentem, nepoužívejte silné chemikálie.
- Skladujte na suchém místě, mimo dosah zdrojů tepla.

Bezpečnostní pravidla:

- Nenechávejte kryt v blízkosti otevřeného ohně.
- Během používání uchovávejte mimo dosah dětí, osob se zdravotním postižením a starších osob.
- Používání krytu podle určení zajišťuje bezpečnost a prodlužuje životnost výrobku.

Před použitím – Seznamte se s návodem a uchovejte jej po celou dobu používání. Pokud výrobek předáváte jiné osobě, přiložte návod.

Správné používání – Výrobek používejte pouze k určenému účelu.

V případě problémů – Při jakýchkoli závadách okamžitě přestaňte výrobek používat. V případě zranění kontaktujte lékaře. Problém nahlaste výrobci nebo prodejci:

Telefon: 61 8952300

E-mail: tadar@tadar.pl

Uved'te číslo šarže nebo sériové číslo a popis problému.

Omezení – Výrobek není vhodný pro skladování chemikálií ani nepotravinářských materiálů.

Údržba – Používejte podle pokynů výrobce a pravidelně udržujte, abyste prodloužili jeho životnost.

Varování! – Fólie a obal nejsou hračky. Uchovávejte mimo dosah dětí a osob se zdravotním postižením, abyste předešli riziku udušení.

Užvalkalas pagamintas iš vandeniui atsparios OXFORD medžiagos, kuri apsaugo kepsninę nuo oro sąlygų, plyšimo, UV spindulių ir blukimo. Taip pat neleidžia kauptis dulkiams laikymo metu.

Naudojimo instrukcija:

- Prieš uždėdami užvalkalą, įsitikinkite, kad kepsninė yra išjungta ir visiškai atvėsusi.
- Uždėkite užvalkalą tolygiai, kad jis visiškai uždengtų kepsninę.
- Venkite užvalkalo kontakto su aštriais daiktais, galinčiais pažeisti medžiagą.
- Pasibaigus sezonui, nuimkite užvalkalą ir laikykite pridėtame dėkle.
- Valykite užvalkalą drėgna šluoste ir švelniu plovikliu; nenaudokite stiprių cheminių medžiagų.
- Laikykite sausai, atokiau nuo šilumos šaltinių.

Saugumo taisyklės:

- Nelaikykite užvalkalo šalia atviros ugnies.
- Venkite, kad jį naudotų vaikai, neįgalieji ar senyvo amžiaus žmonės.
- Tinkamas naudojimas užtikrina saugumą ir pailgina gaminio tarnavimo laiką.

Prieš naudojimą – Perskaitykite instrukciją ir saugokite ją visą naudojimo laiką. Jeigu perduodate gaminį kitam asmeniui, pridėkite instrukciją.

Tinkamas naudojimas – Naudokite gaminį tik pagal jo paskirtį.

Problemų atveju – Jei aptiksite trūkumų, nedelsdami nustokite naudoti. Sužeidimo atveju kreipkitės į gydytoją.

Praneškite gamintojui ar pardavėjui:

Telefonas: 61 8952300

El. paštas: tadar@tadar.pl

Nurodykite partijos arba serijos numerį ir problemas aprašymą.

Ribojimai – Gaminys netinka cheminėms ar ne maisto medžiagoms laikyti.

Priežiūra – Naudokite pagal gamintojo rekomendacijas ir reguliariai prižiūrėkite, kad pailgintumėte jo tarnavimo laiką.

Įspėjimas! – Plėvelė ir pakuotė nėra žaislai. Laikykite vaikams ir neįgaliesiems nepasiekiamoje vietoje, kad išvengtumėte uždusimo pavojaus.

Obal je vyrobený z vodoodolného materiálu OXFORD, ktorý chráni gril pred poveternostnými vplyvmi, roztrhnutím, UV žiarením a vyblednutím. Zabraňuje tiež usadzovaniu prachu počas skladovania.

Návod na použitie:

- Pred nasadením obalu sa uistite, že je gril vypnutý a úplne vychladnutý.
- Obal nasadíte rovnomerne, aby gril úplne zakryl.
- Zabráňte kontaktu obalu s ostrými predmetmi, ktoré môžu poškodiť materiál.
- Po sezóne obal zložte a uložte do priloženého puzdra.
- Čistite obal vlhkou handričkou s jemným čistiacim prostriedkom, nepoužívajte agresívne chemikálie.
- Skladujte na suchom mieste, mimo zdrojov tepla.

Bezpečnostné pravidlá:

- Nenechávajte obal v blízkosti otvoreného ohňa.
- Počas používania držte mimo dosahu detí, osôb so zdravotným postihnutím a starších používateľov.
- Správne používanie zaručuje bezpečnosť a predlžuje životnosť výrobku.

Pred použitím – Prečítajte si návod a uchovajte ho po celý čas používania. Ak výrobok odovzdávate inej osobe, priložte návod.

Správne používanie – Používajte výrobok iba na určený účel.

V prípade problémov – Pri akýchkoľvek závadách okamžite prestante používať. V prípade zranenia kontaktujte lekára. Oznáňte problém výrobcovi alebo predajcovi:

Telefón: 61 8952300

E-mail: tadar@tadar.pl

Uvedte číslo šarže alebo sériové číslo a popis problému.

Obmedzenia – Výrobok nie je určený na skladovanie chemických alebo nepotravinárskych látok.

Údržba – Používajte podľa pokynov výrobcu a pravidelne vykonávajte údržbu, aby ste predĺžili životnosť.

Upozornenie! – Fólia a obal nie sú hračky. Uchovávajte mimo dosahu detí a osôb so zdravotným postihnutím, aby ste predišli riziku udusenía.